

UNIFORM DISTRIBUTION MODULO 1 AND THE UNIVERSALITY OF ZETA-FUNCTIONS OF CERTAIN CUSP FORMS

Antanas Laurinćikas

ABSTRACT. An universality theorem on the approximation of analytic functions by shifts $\zeta(s+i\tau, F)$ of zeta-functions of normalized Hecke-eigen forms F , where τ takes values from the set $\{k^\alpha h : k = 0, 1, 2, \dots\}$ with fixed $0 < \alpha < 1$ and $h > 0$, is obtained.

1. Introduction

Denote by $\mathrm{SL}(2, \mathbb{Z})$ the full modular group, i.e.,

$$\mathrm{SL}(2, \mathbb{Z}) = \left\{ \begin{pmatrix} a & b \\ c & d \end{pmatrix} : a, b, c, d \in \mathbb{Z}, ad - bc = 1 \right\}.$$

The function $F(z)$ is called a holomorphic cusp form of weight κ for $\mathrm{SL}(2, \mathbb{Z})$ if $F(z)$ is holomorphic in the half-plane $\mathrm{Im}z > 0$, for all $\begin{pmatrix} a & b \\ c & d \end{pmatrix} \in \mathrm{SL}(2, \mathbb{Z})$ satisfies the functional equation

$$F\left(\frac{az+b}{cz+d}\right) = (cz+d)^\kappa F(z),$$

and at infinity has the Fourier series expansion $F(z) = \sum_{m=1}^{\infty} c(m)e^{2\pi imz}$. Assume additionally that $F(z)$ is a normalized Hecke-eigen form, i.e., is an eigen form of all Hecke operators

$$T_m F(z) = m^{\kappa-1} \sum_{\substack{a,d>0 \\ ad=m}} \frac{1}{d^\kappa} \sum_{b(\bmod d)} F\left(\frac{az+b}{d}\right), \quad m \in \mathbb{N},$$

and $c(1) = 1$.

The associated zeta-function $\zeta(s, F)$, $s = \sigma + it$, is defined, for $\sigma > \frac{\kappa+1}{2}$, by the Dirichlet series

$$\zeta(s, F) = \sum_{m=1}^{\infty} \frac{c(m)}{m^s},$$

2010 *Mathematics Subject Classification*: 11M41.

Key words and phrases: joint universality, linear independence, zeta-function of normalized Hecke-eigen form, weak convergence.

Communicated by Žarko Mijajlović.

and can be analytically continued to an entire function. Moreover, the function $\zeta(s, F)$ can be written, for $\sigma > \frac{\kappa+1}{2}$, as a product over primes

$$\zeta(s, F) = \prod_p \left(1 - \frac{\alpha(p)}{p^s}\right)^{-1} \left(1 - \frac{\beta(p)}{p^s}\right)^{-1},$$

where $\alpha(p)$ and $\beta(p)$ are conjugate complex numbers satisfying $\alpha(p) + \beta(p) = c(p)$.

The zeta-function $\zeta(s, F)$, as the Riemann zeta-function, Dirichlet L -functions, and some other zeta and L -functions, is universal in that sense that a wide class of analytic functions can be approximated by shifts $\zeta(s + i\tau, F)$ with some real τ . This was obtained in [6] by using the probabilistic approach and positive density method. Let $D = D_F = \{s \in \mathbb{C} : \frac{\kappa}{2} < \sigma < \frac{\kappa+1}{2}\}$. Denote by $\mathcal{K} = \mathcal{K}_F$ the class of compact subsets of the strip D with connected complements, and by $H_0(K)$, $K \in \mathcal{K}$, the class of continuous non-vanishing functions on K which are analytic in the interior of K . Let $\text{meas}A$ stand for the Lebesgue measure of a measurable set $A \subset \mathbb{R}$. Then, in [7], the following statement was proved.

THEOREM 1.1. *Suppose that $K \in \mathcal{K}$ and $f(s) \in H_0(K)$. Then, for every $\varepsilon > 0$,*

$$\liminf_{T \rightarrow \infty} \frac{1}{T} \text{meas} \left\{ \tau \in [0, T] : \sup_{s \in K} |\zeta(s + i\tau, F) - f(s)| < \varepsilon \right\} > 0.$$

Investigations of universality of zeta-functions of cusp forms were continued in [8] and [6], where the analogues of Theorem 1.1 were obtained for zeta-functions attached to new forms and for zeta-functions of primitive normalized Hecke-eigen forms for the Hecke subgroup with character, respectively.

Theorem 1.1 and its generalizations in [8], [6] are of continuous type because the shifts τ in $\zeta(s + i\tau, F)$ can take arbitrary real values. Also, the discrete universality of zeta-functions is considered. In this case, τ takes values from some discrete sets. The discrete analogue of Theorem 1.1 was begun to study in [9], and a general result was obtained in [11]. Denote by $\#A$ the cardinality of the set A .

THEOREM 1.2. *Suppose that $K \in \mathcal{K}$, $f(s) \in H_0(K)$ and $h > 0$ is an arbitrary fixed number. Then, for every $\varepsilon > 0$,*

$$\liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \# \left\{ 0 \leq k \leq N : \sup_{s \in K} |\zeta(s + ikh, F) - f(s)| < \varepsilon \right\} > 0.$$

In Theorem 1.2, the shift τ in $\zeta(s + i\tau, F)$ takes values from the arithmetical progression $\{0, h, 2h, \dots\}$ with difference h . It is an interesting problem to prove Theorem 1.2 when τ takes values from a more complicated discrete set, and the present paper is devoted to the case of the set $\{k^\alpha h : k \in \mathbb{N}_0 = \mathbb{N} \cup \{0\}\}$, where $h > 0$ and $0 < \alpha < 1$ are arbitrary fixed numbers.

THEOREM 1.3. *Suppose that $K \in \mathcal{K}$, $f(s) \in H_0(K)$, and $h > 0$ and $0 < \alpha < 1$ are arbitrary fixed numbers. Then, for every $\varepsilon > 0$,*

$$\liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \# \left\{ 0 \leq k \leq N : \sup_{s \in K} |\zeta(s + ik^\alpha h, F) - f(s)| < \varepsilon \right\} > 0.$$

Let $H(G)$ be the space of analytic functions on the region $G \subset \mathbb{C}$ endowed with the topology of uniform convergence on compacta. In [10], Theorem 1.1 was generalized to composite functions $\Phi(\zeta(s, F))$ for some classes of operators $\Phi : H(D) \rightarrow H(D)$. Similarly, discrete analogues of Theorem 1.2 for $\Phi(\zeta(s, F))$ were obtained in [11]. Theorem 1.3 also can be rewritten for composite functions. We give only one example. For $a_1, \dots, a_r \in \mathbb{C}$ and $\Phi : H(D) \rightarrow H(D)$, define

$$H_{\Phi; a_1, \dots, a_r}(D) = \{g \in H(D) : g(s) \neq a_j, j = 1, \dots, r\} \cup \{\Phi(0)\},$$

$$S = \{g \in H(D) : g(s) \neq 0 \text{ or } g(s) \equiv 0\}.$$

THEOREM 1.4. *Suppose that $\Phi : H(D) \rightarrow H(D)$ is a continuous operator such that $\Phi(S) \supset H_{\Phi; a_1, \dots, a_r}(D)$, and $h > 0$ and $0 < \alpha < 1$ are arbitrary fixed numbers. If $r = 1$, let $K \in \mathcal{K}$, $f(s) \in H(K)$ and $f(s) \neq a_1$ on K . Then, for every $\varepsilon > 0$,*

$$(1.1) \quad \liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \sup_{s \in K} |\Phi(\zeta(s + ik^\alpha h, F)) - f(s)| < \varepsilon\} > 0.$$

Let $K \subset D$ be an arbitrary compact subset, and $f(s) \in H_{\Phi; a_1, \dots, a_r}(D)$. Then inequality (1.1) holds for any $\varepsilon > 0$.

For example, Theorem 1.4 implies the discrete universality for the functions $e^{\zeta(s, F)}$, $\sin(\zeta(s, F))$, $\cos(\zeta(s, F))$, etc.

2. Probabilistic limit theorems

For the proof of Theorem 1.3, we need the weak convergence for

$$P_N(A) = \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \zeta(s + ik^\alpha h, F) \in A\}, \quad A \in \mathcal{B}(H(D)),$$

with explicitly given limit measure. Here the sequel, $\mathcal{B}(X)$ denotes the Borel σ -field of the space X .

Let $\gamma = \{s \in \mathbb{C} : |s| = 1\}$ be the unit circle on the complex plane, and \mathbb{P} be the set of all prime numbers. Define $\Omega = \prod_{p \in \mathbb{P}} \gamma_p$ where $\gamma_p = \gamma$ for all $p \in \mathbb{P}$. It is well known that the torus Ω , with the product topology and pointwise multiplication, is a compact topological Abelian group. Thus, on a measurable space $(\Omega, \mathcal{B}(\Omega))$, the probability Haar measure m_H can be defined, and we have the probability space $(\Omega, \mathcal{B}(\Omega), m_H)$. Denote by $\omega(p)$ the projection of an element $\omega \in \Omega$ to the circle γ_p , $p \in \mathbb{P}$. Then we have that $\{\omega(p) : p \in \mathbb{P}\}$ is a sequence of independent random variables defined on the probability space $(\Omega, \mathcal{B}(\Omega), m_H)$. On the latter space, define the $H(D)$ -valued random element $\zeta(s, \omega, F)$ by

$$\zeta(s, \omega, F) = \prod_{p \in \mathbb{P}} \left(1 - \frac{\alpha(p)\omega(p)}{p^s}\right)^{-1} \left(1 - \frac{\beta(p)\omega(p)}{p^s}\right)^{-1},$$

and denote by P_ζ the distribution of $\zeta(s, \omega, F)$, i.e., for $A \in \mathcal{B}(H(D))$,

$$P_\zeta(A) = m_H(\omega \in \Omega : \zeta(s, \omega, F) \in A).$$

THEOREM 2.1. *The measure P_N converges weakly to P_ζ as $N \rightarrow \infty$. Moreover, the support of P_ζ is the set S .*

The proof of Theorem 2.1 is based on individual properties of the sequence $\{k^\alpha : k \in \mathbb{N}_0\}$. We recall that a sequence $\{x_k\} \subset \mathbb{R}$ is uniformly distributed modulo 1 if, for each interval $I = [a, b) \subset [0, 1)$ of length $|I|$,

$$\lim_{n \rightarrow \infty} \frac{1}{n} \sum_{k=1}^n \chi_I(\{x_k\}) = |I|,$$

where $\{u\}$ denotes the fractional part of $u \in \mathbb{R}$, and χ_I is the indicator function of I .

LEMMA 2.1. *For an arbitrary fixed $a \neq 0$ and $0 < \alpha < 1$, the sequence $\{k^\alpha a\}$ is uniformly distributed modulo 1.*

The lemma is Exercise 3.10 of [4].

LEMMA 2.2. *Suppose that a sequence $\{x_k\} \subset \mathbb{R}$ is such that, for every $a \neq 0$, the sequence $\{x_k a\}$ is uniformly distributed modulo 1. Then the measure Q_N , defined, for $h > 0$, by*

$$Q_N(A) = \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : (p^{-ix_k h} : p \in \mathbb{P}) \in A\}, \quad A \in \mathcal{B}(\Omega),$$

converges weakly to the Haar measure m_H as $N \rightarrow \infty$.

PROOF. Let $g_N(\underline{k})$, $\underline{k} = (k_p : p \in \mathbb{P})$ denote the Fourier transform of Q_N , i.e.,

$$g_N(\underline{k}) = \int_{\Omega} \prod_p \omega^{k_p}(p) dQ_N,$$

where only a finite number of integers k_p are distinct from zero. By the definition of Q_N , we find that

$$(2.1) \quad g_N(\underline{k}) = \frac{1}{N+1} \sum_{k=0}^N \prod_p p^{-ix_k h k_p} = \frac{1}{N+1} \sum_{k=0}^N \exp \left\{ -ix_k h \sum_p k_p \log p \right\}.$$

It is well known that the set $\{\log p : p \in \mathbb{P}\}$ is linearly independent over the field of rational numbers \mathbb{Q} . Therefore, the equality $\sum_p k_p \log p = 0$ holds if and only if $\underline{k} = \underline{0}$. Clearly,

$$(2.2) \quad g_N(\underline{0}) = 1.$$

In the case $\underline{k} \neq \underline{0}$, we have that $h \sum_p k_p \log p \neq 0$. Therefore, by the hypothesis on the sequence $\{x_k\}$, the sequence

$$\left\{ \frac{x_k h}{2\pi} \sum_p k_p \log p \right\}$$

is uniformly distributed modulo 1. Hence, an application of the Weyl criterion together with (2.1) shows that $\lim_{N \rightarrow \infty} g_N(\underline{k}) = 0$ for $\underline{k} \neq \underline{0}$. This and (2.2) yield that

$$(2.3) \quad \lim_{N \rightarrow \infty} g_N(\underline{k}) = \begin{cases} 1 & \text{if } \underline{k} = \underline{0}, \\ 0 & \text{if } \underline{k} \neq \underline{0}. \end{cases}$$

Since

$$g(\underline{k}) = \begin{cases} 1 & \text{if } \underline{k} = \underline{0}, \\ 0 & \text{if } \underline{k} \neq \underline{0}, \end{cases}$$

is the Fourier transform of the Haar measure m_H , a continuity theorem for probability measures on compact groups, see, for example, [3], and (2.3) prove the lemma. \square

Lemma 2.2 for the sequence $\{k^\alpha\}$ with $\alpha > 0$ and $\alpha \notin \mathbb{N}$ was proved in [2]. For each $\omega \in \Omega$, extend the function $\omega(p)$ from the set \mathbb{P} to the set \mathbb{N} by

$$\omega(m) = \prod_{\substack{p^l | m \\ p^{l+1} \nmid m}} \omega^l(p), \quad m \in \mathbb{N}.$$

Further, we consider two functions

$$\zeta_n(s, F) = \sum_{m=1}^{\infty} \frac{c(m)v_n(m)}{m^s} \quad \text{and} \quad \zeta_n(s, \omega, F) = \sum_{m=1}^{\infty} \frac{c(m)\omega(m)v_n(m)}{m^s},$$

where, for a fixed number $\sigma_0 > \frac{1}{2}$ and $m, n \in \mathbb{N}$,

$$v_n(m) = \exp \{ - (m/n)^{\sigma_0} \}.$$

Then the series for $\zeta_n(s, F)$ and $\zeta_n(s, \omega, F)$ are absolutely convergent for $\sigma > \frac{\kappa}{2}$.

For $A \in \mathcal{B}(H(D))$, define

$$P_{N,n}(A) = \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \zeta_n(s + ix_k h, F) \in A\}.$$

Moreover, let the function $u_n : \Omega \rightarrow H(D)$ be given by $u_n(\omega) = \zeta_n(s, \omega, F)$, and let the probability measure \hat{P}_n be defined by $\hat{P}_n = m_H u_n^{-1}$, i.e., for $A \in \mathcal{B}(H(D))$,

$$\hat{P}_n(A) = m_H u_n^{-1}(A) = m_H(u_n^{-1}A).$$

LEMMA 2.3. *Under hypotheses of Lemma 2.2, $P_{N,n}$ converges weakly to \hat{P}_n as $N \rightarrow \infty$.*

PROOF. Since the series for $\zeta_n(s, \omega, F)$ is absolutely convergent for $\sigma > \frac{\kappa}{2}$, we have that the function u_n is a continuous one. Moreover,

$$u_n(p^{-ix_k h} : p \in \mathbb{P}) = \zeta_n(s + ix_k h, F).$$

Therefore, $P_{N,n} = Q_N u_n^{-1}$. This, Lemma 2.2, and Theorem 5.1 of [1] prove the lemma. \square

For the proof of Theorem 1.1, a limit theorem for

$$\hat{P}_T(A) \stackrel{\text{def}}{=} \frac{1}{T} \text{meas} \{ \tau \in [0, T] : \zeta(s + i\tau, F) \in A \}, \quad A \in \mathcal{B}(H(D)),$$

as $T \rightarrow \infty$ was applied. For our propose, we need some facts from the proof of the above limit theorem.

LEMMA 2.4. *The measure \hat{Q}_T defined by*

$$\hat{Q}_T(A) = \frac{1}{T} \text{meas} \{ \tau \in [0, T] : (p^{-i\tau} : p \in \mathbb{P}) \in A \}, \quad A \in \mathcal{B}(\Omega),$$

converges weakly to the Haar measure m_H as $T \rightarrow \infty$.

PROOF. We use the method of Fourier transform and the linear independence over the field of rational numbers \mathbb{Q} for the set $\{\log p : p \in \mathbb{P}\}$. \square

LEMMA 2.5. *The measure $\hat{P}_{T,n}$ defined by*

$$\hat{P}_{T,n}(A) = \frac{1}{T} \text{meas} \{ \tau \in [0, T] : \zeta_n(s + i\tau, F) \in A \}, \quad A \in \mathcal{B}(H(D)),$$

converges weakly to \hat{P}_n as $T \rightarrow \infty$, where \hat{P}_n is defined in Lemma 2.3.

PROOF. We use Lemma 2.4 and repeat the proof of Lemma 2.3. \square

LEMMA 2.6. *\hat{P}_T converges weakly to P_ζ , and the support of P_ζ is the set S . Moreover, P_ζ coincides with the limit measure P of \hat{P}_n as $n \rightarrow \infty$.*

PROOF. We apply Lemma 2.5, the approximation of $\zeta(s, F)$ and $\zeta(s, \omega, F)$ by $\zeta_n(s, F)$ and $\zeta_n(s, \omega, F)$, respectively, and the classical Birkhoff-Khinchine ergodic theorem. For the investigation of the support, the positive density method is applied, see [7]. \square

Our next aim is to show that the measure P_N , as $N \rightarrow \infty$, also converges weakly to the limit measure P of \hat{P}_n as $n \rightarrow \infty$, i.e., that P_N converges weakly to P_ζ .

First we need a discrete version of approximation $\zeta(s, F)$ by $\zeta_n(s, F)$. Let $\{K_l : l \in \mathbb{N}\} \subset D$ be a sequence of compact subsets such that $D = \bigcup_{l=1}^{\infty} K_l$, $K_l \subset K_{l+1}$ for all $l \in \mathbb{N}$, and if $K \subset D$ is a compact subset, then $K \subset K_l$ for some $l \in \mathbb{N}$. For $g_1, g_2 \in H(D)$, set

$$\rho(g_1, g_2) = \sum_{l=1}^{\infty} 2^{-l} \frac{\sup_{s \in K_l} |g_1(s) - g_2(s)|}{1 + \sup_{s \in K_l} |g_1(s) - g_2(s)|}.$$

Then ρ is a metric on $H(D)$ which induces its topology of uniform convergence on compacta.

We also recall the Gallagher lemma which relates continuous and discrete mean values of certain functions.

LEMMA 2.7. *Let T_0 and $T \geq \delta > 0$ be real numbers, and \mathcal{T} be a finite set in the interval $[T_0 + \frac{\delta}{2}, T_0 + T - \frac{\delta}{2}]$. Define*

$$N_\delta(x) = \sum_{\substack{t \in \mathcal{T} \\ |t-x| < \delta}} 1,$$

and let $S(x)$ be a complex-valued continuous function on $[T_0, T + T_0]$ having a continuous derivative on $(T_0, T + T_0)$. Then

$$\begin{aligned} \sum_{t \in \mathcal{T}} N_\delta^{-1}(t) |S(t)|^2 &\leq \frac{1}{\delta} \int_{T_0}^{T_0+T} |S(x)|^2 dx \\ &\quad + \left(\int_{T_0}^{T_0+T} |S(x)|^2 dx \int_{T_0}^{T_0+T} |S'(x)|^2 dx \right)^{\frac{1}{2}}. \end{aligned}$$

Proof of the lemma can be found in [13], Lemma 1.4.

LEMMA 2.8. *Suppose that $\alpha \in (0, 1)$ and $h > 0$ are fixed numbers. Then*

$$\lim_{n \rightarrow \infty} \limsup_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \sum_{k=0}^N \rho(\zeta(s + ik^\alpha h, F), \zeta_n(s + ik^\alpha h, F)) = 0.$$

PROOF. It is known that, for fixed $\sigma \in (\frac{\kappa}{2}, \frac{\kappa+1}{2})$,

$$(2.4) \quad \int_0^T |\zeta(\sigma + it, F)|^2 dt = O(T).$$

This together with the Cauchy integral formula implies, for the same σ , the estimate

$$(2.5) \quad \int_0^T |\zeta'(\sigma + it, F)|^2 dt = O(T).$$

Further, we will apply Lemma 2.7. For $2 \leq k \leq N$ and sufficiently large N , we have that

$$\begin{aligned} (k+1)^\alpha - k^\alpha &= k^\alpha \left(1 + \frac{1}{k}\right)^\alpha - k^\alpha = k^\alpha \left(1 + \frac{\alpha}{k} + \frac{\alpha(\alpha-1)}{2k^2} + \dots\right) - k^\alpha \\ &= \frac{\alpha}{k^{1-\alpha}} + \frac{\alpha(\alpha-1)}{2k^{2-\alpha}} + \dots > \frac{\alpha}{2N^{1-\alpha}}. \end{aligned}$$

We take $\delta = \frac{\alpha h}{2N^{1-\alpha}}$ in Lemma 2.7. Then estimates (2.4), (2.5) and Lemma 2.7, for $\sigma \in (\frac{\kappa}{2}, \frac{\kappa+1}{2})$, yield

$$(2.6) \quad \begin{aligned} \sum_{k=0}^N |\zeta(\sigma + ik^\alpha h, F)|^2 &\ll N^{1-\alpha} \int_0^{N^\alpha h} |\zeta(\sigma + it, F)|^2 dt \\ &\quad + \left(\int_0^{N^\alpha h} |\zeta(\sigma + it, F)|^2 dt \right)^{\frac{1}{2}} \left(\int_0^{N^\alpha h} |\zeta'(\sigma + it, F)|^2 dt \right)^{\frac{1}{2}} \ll N. \end{aligned}$$

Let K be a compact subset of the strip D . Then, using (2.6) and contour integration, we find similarly to the proof of Theorem 4.1 from [5] that

$$\lim_{n \rightarrow \infty} \limsup_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \sum_{k=0}^N \sup_{s \in K} (\zeta(s + ik^\alpha h, F) - \zeta_n(s + ik^\alpha h, F)) = 0.$$

This and the definition of the metric ρ prove the lemma. \square

PROOF OF THEOREM 2.1. In view of Lemma 2.6, it suffices to show that P_N converges weakly to P as $N \rightarrow \infty$, where P is the limit measure of \hat{P}_n as $n \rightarrow \infty$.

Let θ_N be a random variable defined on a certain probability space $(\Omega_0, \mathcal{A}, \mu)$, and having the distribution

$$\mu(\theta_N = k^\alpha h) = \frac{1}{N+1}, \quad k = 0, 1, \dots, N.$$

Define the $H(D)$ -valued random element $X_{N,n}$ by

$$X_{N,n} = X_{N,n}(s) = \zeta_n(s + i\theta_N, F).$$

Then, by Lemmas 2.1 and 2.3, we have that $X_{N,n}$ converges in distribution to \hat{X}_n

$$(2.7) \quad X_{N,n} \xrightarrow[N \rightarrow \infty]{\mathcal{D}} \hat{X}_n,$$

where \hat{X}_n is the $H(D)$ -valued random element with the distribution \hat{P}_n , and \hat{P}_n is the limit measure in Lemma 2.3. Since the series for $\zeta_n(s, F)$ is absolutely convergent for $\sigma > \frac{\kappa}{2}$, by a standard method it is easy to show that the family of probability measures $\{\hat{P}_n : n \in \mathbb{N}\}$ is tight, i.e., for every $\varepsilon > 0$, there exists a compact subset $K = K_F(\varepsilon) \subset D$ such that $\hat{P}_n(K) > 1 - \varepsilon$ for all $n \in \mathbb{N}$. Hence, by the Prokhorov theorem, see Theorem 6.1 in [1], the family $\{\hat{P}_n\}$ is relatively compact. Thus, there exists a sequence $\{\hat{P}_{n_r}\} \subset \{\hat{P}_n\}$ such that \hat{P}_{n_r} converges weakly to a certain probability measure \hat{P} on $(H(D), \mathcal{B}(H(D)))$ as $r \rightarrow \infty$, i.e., using a mixed notation of [1],

$$(2.8) \quad \hat{X}_{n_r} \xrightarrow[r \rightarrow \infty]{\mathcal{D}} \hat{P}.$$

On $(\Omega_0, \mathcal{A}, \mu)$, define one more $H(D)$ -valued random element

$$X_N = X_N(s) = \zeta(s + i\theta_N, F).$$

Then, by Lemma 2.8, we find that, for every $\varepsilon > 0$,

$$\begin{aligned} & \lim_{n \rightarrow \infty} \limsup_{N \rightarrow \infty} \mu(\underline{\rho}(X_N, X_{N,n}) \geq \varepsilon) \\ &= \lim_{n \rightarrow \infty} \limsup_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \rho(\zeta(s + ik^\alpha h, F), \zeta_n(s + ik^\alpha h, F)) \geq \varepsilon\} \\ &\leq \lim_{n \rightarrow \infty} \limsup_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{(N+1)\varepsilon} \sum_{k=0}^N \rho(\zeta(s + ik^\alpha h, F), \zeta_n(s + ik^\alpha h, F)) = 0. \end{aligned}$$

This and relations (2.7) and (2.8) show that all hypotheses of Theorem 4.2 of [1] are satisfied. Therefore,

$$X_N \xrightarrow[N \rightarrow \infty]{\mathcal{D}} \hat{P},$$

or equivalently, P_N converges weakly to \hat{P} as $N \rightarrow \infty$. Moreover, the latter relation shows that the measure \hat{P} is independent of the sequence $\{\hat{P}_{n_r}\}$. Therefore,

$$\hat{X}_n \xrightarrow[n \rightarrow \infty]{\mathcal{D}} \hat{P},$$

i.e., \hat{P}_n converges weakly to \hat{P} as $n \rightarrow \infty$, thus $\hat{P} = P$. Thus, we obtain that P_N converges weakly to the limit measure P of \hat{P}_n as $n \rightarrow \infty$, and by Lemma 2.6, P coincides with P_ζ . The theorem is proved. \square

3. Proof of universality theorems

PROOF OF THEOREM 1.3. By the Mergelyan theorem on the approximation of analytic functions by polynomials [12], there exists a polynomial $p(s)$ such that

$$(3.1) \quad \sup_{s \in K} |f(s) - e^{p(s)}| < \varepsilon/2.$$

Define the set

$$G = \left\{ g \in H(D) : \sup_{s \in K} |g(s) - e^{p(s)}| < \varepsilon/2 \right\}.$$

Then, by Theorem 2.1, G is an open neighbourhood of the element $e^{p(s)}$ of the support of the measure P_ζ . Hence, $P_\zeta(G) > 0$. This, Theorem 2.1 and an equivalent of the weak convergence of probability measures in terms of open sets show that

$$\liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \zeta(s + ik^\alpha h, F) \in G\} \geq P_\zeta(G) > 0,$$

or, by the definition of G , we have that

$$\liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \#\left\{0 \leq k \leq N : \sup_{s \in K} |\zeta(s + ik^\alpha h, F) - e^{p(s)}| < \varepsilon/2\right\} > 0.$$

Combining this with (3.1) proves the theorem. \square

PROOF OF THEOREM 1.4. It follows from Theorem 2.1, the continuity of the operator Φ and Theorem 5.1 of [1] that the measure

$$(3.2) \quad \frac{1}{N+1} \#\{0 \leq k \leq N : \Phi(\zeta(s + ik^\alpha h, F)) \in A\}, \quad A \in \mathcal{B}(H(D)),$$

converges weakly to $P_\zeta \Phi^{-1}$ as $N \rightarrow \infty$. Moreover, repeating the proof of Lemma 17 from [10], we obtain that the support of $P_\zeta \Phi^{-1}$ includes the closure of the set $H_{\Phi; a_1, \dots, a_r}(D)$.

First suppose that $f(s) \in H_{\Phi; a_1, \dots, a_r}(D)$. Then, by the above remark, $f(s)$ is an element of the support of $P_\zeta \Phi^{-1}$. Therefore, putting

$$G_1 = \left\{ g \in H(D) : \sup_{s \in K} |g(s) - f(s)| < \varepsilon \right\},$$

we have that $P_\zeta \Phi^{-1}(G_1) > 0$. This and the weak convergence of measure (3.2) prove the theorem in this case.

Now let $r = 1$. Then, by the Mergelyan theorem, there exists a polynomial $p(s)$ such that

$$(3.3) \quad \sup_{s \in K} |f(s) - p(s)| < \varepsilon/4.$$

Since $f(s) \neq a_1$ on K , by the Mergelyan theorem again, we can find a polynomial $q(s)$ such that

$$(3.4) \quad \sup_{s \in K} |p(s) - f_1(s)| < \varepsilon/4,$$

where $f_1(s) = a_1 + e^{q(s)}$. By the above remark, $f_1(s)$ is an element of the support of the measure $P_\zeta \Phi^{-1}$. Therefore, if

$$G_2 = \left\{ g \in H(D) : \sup_{s \in K} |g(s) - f_1(s)| < \varepsilon/2 \right\},$$

then $P_\zeta \Phi^{-1}(G_2) > 0$. Therefore, by the weak convergence of (3.2) to $P_\zeta \Phi^{-1}$ as $N \rightarrow \infty$, we find that

$$\liminf_{N \rightarrow \infty} \frac{1}{N+1} \#\left\{ 0 \leq k \leq N : \sup_{s \in K} |\Psi(\zeta(s + ik^\alpha h, F)) - f_1(s)| < \varepsilon/2 \right\} > 0.$$

This together with (3.3) and (3.4) prove the theorem in the case $r = 1$. \square

References

1. P. Billingsley, *Convergence of Probability Measures*, Wiley, New York, 1968.
2. A. Dubickas, A. Laurinčikas, *Distribution modulo 1 and the discrete universality of the Riemann zeta-function*. Abh. Math. Semin. Univ. Hambg. **86** (2016), 79–87.
3. H. Heyer, *Probability Measures on Locally Compact Groups*, Springer, Berlin, Heidelberg, New York, 1977.
4. L. Kuipers, H. Niederreiter, *Uniform Distribution of Sequences*, Pure and Applied Mathematics, Wiley-Interscience, New York, London, Sydney, 1974.
5. A. Laurinčikas, R. Macaitienė, *The discrete universality of the periodic Hurwitz zeta-function*, Integral Transforms Spec. Funct. **20**(9–10) (2009), 673–686.
6. ———, *On the universality of zeta-functions of certain cusp forms*, Anal. Prob. Methods Number Theory, TEV, Vilnius, 2012, 273–283.
7. A. Laurinčikas, K. Matsumoto, *The universality of zeta-functions attached to certain cusp forms*, Acta Arith. **98** (2001), 345–359.
8. A. Laurinčikas, K. Matsumoto, J. Steuding, *The universality of L-functions associated with new forms*, Izv. Ross. Akad. Nauk, Ser. Mat. **67**(1) (2003), 83–98 \equiv Izv. Math. **67**(1) (2003), 77–90.
9. ———, *Discrete universality of L-functions of new forms*, Math. Notes **78**(3–4) (2005), 551–558.
10. ———, *Universality of some functions related to zeta-functions of certain cusp forms*, Osaka J. Math. **50** (2013), 1021–1037.
11. ———, *Discrete universality of L-functions of new forms. II*, Lith. Math. J. **56**(2) (2016), 207–218.
12. S. N. Mergelyan, *Uniform approximations to functions of a complex variable*, Usp. Mat. Nauk **7**(2) (1952), 31–122 (in Russian) \equiv Amer. Math. Soc. Transl. Ser. 1, **3**, Series and Approximation, Amer. Math. Soc. 1969, 294–391.
13. H. L. Montgomery, *Topics in Multiplicative Number Theory*, Lect. Notes Math. **227**, Springer-Verlag, Berlin, Heidelberg, New York, 1971.

Department of Mathematics and Informatics
Vilnius University, Vilnius, Lithuania

(Received 06 10 2015)

Institute of Informatics, Mathematics and E. Studies
Šiauliai University, Šiauliai, Lithuania
antanas.laurincikas@mif.vu.lt